

Zuerhalten betrifft, Jer schuldig unnd verbunden uns auch nitt minders geburen thutt."

Konzept, von Konrad III. Zurlauben - AH 4, 73-76 - Blatt 73 und 76<sup>V</sup> leer

## 21

1618 [August 8.]/Juli 29., Zuoz

A

HILFSBEGEHREN VON VOLK UND PRAEDIKANTEN DES UNTERENGADINISCHEN  
UNTER-TASNA UND DES MUENSTERTALS AN DIE NEUGL.  
BUENDNER

"Puisque nous voyons ... que par union et advis d'une meschante ... pratique [de la] faction espagnolle de nostre pais des 3 Liges, la commune liberté et la Religion chrestienne est ... oppressee, nous avons esté esmeus (a la fin d'oster et extirper Jcelle) a prendre les armes de commun conseil et advis, et cela pour ce que (a ce que un chascun bien scait et veoit) le vray et commun ordre, et Jusques a maintenant conformement a la Carte de la ligue tenu et observé, a proceder en telles occasions et occurences par tout et principalement en la nostre ligue de la Cadé [das Hochgericht Unterengadin gehörte zum Gotteshausbund] est violé, rompu et transgressé de la façon, que maintenant par le moyen d'jcelle, on ne peult pas venir a la fin desirée, a scavoïr de la purgation et reformation de la patrie, et que sans l'assistance de la populace (qui est le souverain prince, magistrat et puissance) jl est Impossibile de faire quelque chose, et de mettre a fin ceste nostre Jntention. Par ainsy nous sommes venus a Pouts [sic, gemeint Zuoz] en Anguedine haulte, totalement avec Jntention & volonté de nous en retourner a Zarnets, comme le lieu et endroit donc ceste meschante et cruelle tyrannie est venue [gemeint sind damit die beiden in Zernex wohnhaften Häupter der span. Partei, die Brüder Pompejus und Rudolf Planta, die es in den Augen der Obigen zu liquidieren galt] Pourtant nous exhortons et prions (en vertu du serment & de la foy, que vous autres quand et nous, devez a la patrie et a L'evangile de Jesus Christ) tous vous autres nos chers et feaux confederes, comme voisins ensemblement alliez en une mesme foy, croyance et religion; Nous vous prions pour la passion et mort de nostre seigneur et sauveur Jesus Christ, qu'Jcontinent Jl vous plaise nous assister et ayder, a la fin que nostre tres aymee patrie puisse retrouver ce repos, concorde et Justice, et que l'Eglise de Christ se puisse avancer, mesmes pour punir ... la vilaine et traittreuse tyrannie faction et

pratique, laquelle (a ce que un chascun veoyt) tous les Jours de plus en plus s'accroist, Mais si vous (ce que n'est nullement de nostre esperance) serez d'un autre advis, si que vous ne vouldrez pas nous ayder et assister, nous protestons totalement devant Dieu le souverain, et devant tout le Monde, que la coulpe de la liberte perdue, et de la tyrannie accreue et avancee, n'est plus aupres de nous. A Tant nous recommandons tous ensemblement en la garde et protection de Dieu tout puissant, que nous veuille gouverner par son esprit et bon conseil ..."

"Pündtnern hilffbegären Anno 1618"

---

Kopie, in franz. Sprache, ev. aus der franz. Ambassade in Bünden stammend. Mit Dorsualnotiz von späterer Hand. - AH 4, 77-78 - Blatt 78<sup>r</sup> leer

## 22

1619 Januar 31.

A

SCHREIBEN [VON KONRAD III. ZURLAUBEN? AN UNBEKANNT]

---

"Alssdan der Eherwirdig Geistlich wolgelert herr [Pfarrer in Griessen] Michael Khrentzlin myn lieber veter und geistlich Sohn von ... Johann Jacoben Beckhen von unnd Zuo Wylmadingen Grafflich Sultzischen Rath unnd landtvogt Jnn Khletgouw, mier ein frundtlichen gruotz, mit erbietung alles guten, Zugebracht also hab ich ... bevelch gäben ... wolermelten herren frundtlich Zuo begruotzen" und diesem ein gutes neues Jahr anzuwünschen.

"Hieby vermelden[d], diewyl mier dass uralte Gräfliche und statliche harkhomen, der Graven Zuo Sultz landtgraven Jn Khletgöuw, alss jeden Zyten einer loblichen Eydtgnoschafft fründtliebenden Burger, und Nachparen, wolbekhandt besonder aber die Mannliche, tapffere, herzhaffte Redligkeit" des Grafen Karl Ludwig sel., "auch dessen ... Sohns Graven Allwyg wyt bekhandt, und geruembt wirdt, So hab ich oft gedacht, dass rechte, gewüsse, und beste Mittel Zuo stiffer erhaltung, guoter Fründt: Burger: und Nachparschafft syn, wan man beydersits Jnn Jr Aller Christenlichsten ... Majestät Zuo Franckhrych [Ludwig XIII.] dienst Jr nach glägenheit nebend und by einanderen, khönte gebrucht werden, dan Jn solchen vählen wahre fründtschafft khan erkhent, und Zuo ihmmerwehrender erhaltung bestetiget werden". Ueberdies gäbe dies dem Grafen Gelegenheit, sich in seinen kriegerischen Fähigkeiten zu üben. Da das Bündnis, das die eidg. Orte mit Frankreich verbinde,